



**Programa de las
Naciones Unidas
para el Medio Ambiente**



Distr.
LIMITADA

UNEP/OzL.Pro/ExCom/37/12
15 de junio de 2002

ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

COMITÉ EJECUTIVO DEL FONDO MULTILATERAL
PARA LA APLICACIÓN DEL
PROTOCOLO DE MONTREAL
Trigésima séptima Reunión
Montreal, 17 al 19 de julio de 2002

**INFORME SOBRE LA MARCHA DE LAS ACTIVIDADES DE
COOPERACIÓN BILATERAL**

Este documento incluye:

- Los comentarios y recomendaciones de la Secretaría del Fondo
- Los informes sobre la marcha de las actividades de cooperación bilateral de Alemania, Australia, Bélgica, Canadá, Finlandia, Francia, Italia, Reino Unido y Suecia (enero - diciembre de 2001)

COMENTARIOS Y RECOMENDACIONES DE LA SECRETARÍA DEL FONDO

Comentarios

1. Los siguientes países, que realizan actividades de cooperación bilateral, presentaron informes sobre la marcha de las actividades (véase los Anexos I a VII): Alemania, Australia, Canadá, Finlandia, Francia, Italia y Suecia. Los organismos bilaterales también proporcionaron datos en la base de datos de los informes sobre la marcha de las actividades. Bélgica y el Reino Unido proporcionaron la información para la base de datos de los informes sobre la marcha de las actividades, pero no incluyeron una parte narrativa. La información de la base de datos de cooperación bilateral se presenta en la base de datos del Informe refundido sobre la marcha de las actividades, disponible en el sitio web de la Secretaría del Fondo (www.unmfs.org) en el programa de hoja de cálculo Microsoft Excel 97.

2. No se recibieron informes sobre la marcha de las actividades de Japón, Polonia y Suiza. Se incluyen en la tabla de resumen los datos de sus informes sobre la marcha de las actividades anteriores.

3. En la base de datos también se incluyen datos adicionales de informes sobre la marcha de las actividades de otros países que participaron anteriormente en actividades bilaterales (incluidos datos para los proyectos ya informados como terminados por Austria, Dinamarca, Estados Unidos de América, Singapur y Sudáfrica). Estos datos se incluyen en el Informe refundido sobre la marcha de las actividades (UNEP/OzL.Pro/ExCom/37/11).

4. La Tabla 1 presenta un resumen de la cooperación bilateral. Se aprobaron más de \$EUA 50 millones para actividades bilaterales. La tabla indica que se han terminado 56% de las actividades bilaterales. Si bien la mayor parte de los proyectos bilaterales son proyectos ajenos a la inversión, los organismos bilaterales calculan que, una vez terminados, sus proyectos producirán la eliminación gradual de 3.355 toneladas PAO. Los proyectos bilaterales terminados han producido la eliminación gradual de 569 toneladas PAO. El indicador de desembolso en actividades bilaterales es de 58%.

Tabla 1

RESUMEN ANUAL DE COOPERACIÓN BILATERAL

Año de aprobación	Cantidad de aprobaciones*	Cantidad terminada	Porcentaje terminado	PAO a ser eliminadas	PAO eliminadas*	Porcentaje de PAO eliminadas	Fondos aprobados (\$EUA)	Fondos desembolsados (\$EUA)	Porcentaje de fondos desembolsados	Saldo (\$EUA)	Desembolso estimado en el año en curso (\$EUA)
1991	0	0	0%	0	0	0%	0	0	0%	0	0
1992	18	18	100%	0	0	0%	2 883 669	2 883 669	100%	0	0
1993	10	10	100%	0	0	0%	1 445 586	1 445 586	100%	0	0
1994	30	30	100%	229	243	106%	3 190 374	3 150 374	99%	40 000	0
1995	17	17	100%	234	296	127%	4 698 849	4 654 902	99%	43 947	0
1996	26	25	96%	219	10	5%	3 496 211	3 456 304	99%	39 907	42 161
1997	33	27	82%	154	0	0%	4 188 759	3 077 402	73%	1 111 357	475 875
1998	40	17	43%	96	20	20%	4 561 506	3 221 053	71%	1 340 453	782 431
1999	63	24	38%	591	0	0%	13 232 794	5 386 252	41%	7 846 543	2 498 647
2000	29	3	10%	943	0	0%	4 837 561	1 732 152	36%	3 105 409	2 195 507
2001	41	0	0%	888	0	0%	7 545 351	216 818	3%	7 328 533	3 088 748
Total	307	171	56%	3 355	569	17%	50 080 660	29 224 512	58%	20 856 148	9 083 369

*Excluye los proyectos clausurados y transferidos e incluye preparación de proyectos.

Demoras en la ejecución

5. Una vez considerados los proyectos retirados de la lista conforme a la decisión del Comité Ejecutivo, hay 9 proyectos de cooperación bilateral con demoras en la ejecución. Según los procedimientos para la cancelación de proyectos (Decisión 26/2), se presentará en la 38ª Reunión un informe sobre dichos proyectos para determinar si se ha producido algún avance para eliminar los impedimentos causantes de las demoras en la ejecución. La Tabla 2 presenta los proyectos con demoras en la ejecución, por organismo bilateral, para el que se requerirá un informe actualizado a ser presentado en la 38ª Reunión.

Tabla 2

PROYECTOS CON DEMORAS EN LA EJECUCIÓN

Organismo	Código	Título del proyecto
Bélgica	BOL/FOA/28/INV/10	Conversión de CFC-11 a tecnología de HCFC-141b en la fabricación de espuma de poliuretano rígida en Química Andina
Francia	IRA/REF/24/INV/34	Conversión a instalaciones sin CFC de 4 compañías que producen automóviles y camionetas por medio del proyecto general de equipos de aire acondicionado para vehículos
Francia	IRA/SEV/26/TAS/36	Estudio sobre pequeñas y medianas empresas
Francia	IRA/SOL/28/INV/48	Conversión a tecnología sin SAO en Dorcharkh Company
Francia	MOR/FUM/29/INV/37	Eliminación gradual del uso de metilbromuro en la producción de flores cortadas y bananas
Francia	VIE/REF/28/INV/22	Reducciones de emisiones de CFC en enfriadores de sistemas de aire acondicionado de hilanderías (proyecto piloto)
Alemania	ALG/FOA/32/INV/45	Conversión de SOFTPM, Choupot Oran, a tecnología de dióxido de carbono líquido
Alemania	ALG/FOA/32/INV/46	Conversión de Matelas Souf a tecnología de dióxido de carbono líquido
Alemania	CPR/REF/27/INV/282	Eliminación gradual de CFC-11 y CFC-12 en la fabricación de refrigeradores domésticos y congeladores en China Aerospace Industry Corp. Kunming Refrigerator Factory

Discrepancias de datos

6. La Secretaría notó diversas discrepancias en los datos de los informes sobre la marcha de las actividades presentados por los organismos bilaterales. La Secretaría informó estos errores a los organismos y, en algunos casos, los organismos bilaterales proporcionaron bases de datos revisadas. En otros casos, los organismos proporcionaron respuestas indicando que acordaban realizar cambios en sus bases de datos, pero no proporcionaron bases de datos revisadas. A los fines de la redacción de este documento y de los restantes documentos que dependen de los datos de los informes sobre la marcha de las actividades, la Secretaría corrigió las bases de datos, cuando resultó posible.

Aspectos destacados de las actividades bilaterales

7. 55 de los 136 proyectos bilaterales en curso se relacionan con planes de gestión de refrigerantes o sus componentes. 26 proyectos son proyectos de inversión, seguidos por 15 actividades de asistencia técnica, 14 actividades de preparación de proyectos y 11 proyectos de bancos de halones.

Australia

8. Australia ha terminado todos, salvo dos, de los proyectos a su cargo. Está ejecutando un proyecto de banco de halones con Canadá que debería producir la eliminación gradual de 214 toneladas PAO en India. Australia está a la espera de que se termine la redacción del protocolo de traspaso como última actividad para su proyecto de reducción de emisiones en Viet Nam.

Bélgica

9. Bélgica indicó que, para su proyecto de espumas de Química Andina en Bolivia, el Gobierno está revisando las empresas que se estaban considerando para que recibieran financiación del Fondo Multilateral. No se ha firmado el documento de proyecto (el acuerdo para iniciar el proyecto). De conformidad con algunos nuevos reglamentos, a fin de resultar admisible, Química Andina debía ser uno de los principales consumidores nacionales de CFC-11. Sólo en este caso se aprobaría el proyecto y se firmaría el documento. Este proyecto se clasifica como proyecto con demoras en la ejecución.

Canadá

10. Canadá está ejecutando 27 proyectos bilaterales, la mayoría de los cuales están relacionados con planes de gestión de refrigerantes. Ha terminado 23 proyectos y cancelado un proyecto. Se espera que los proyectos bilaterales del Canadá en curso produzcan la eliminación gradual de 258 toneladas PAO una vez que hayan sido ejecutados. Canadá está ejecutando planes de gestión de refrigerantes en Antigua y Barbuda, Benin, Burkina Faso, Belice, Chile, Colombia, Cuba, Guyana, Saint Kitts y Nevis, Santa Lucía y Uruguay. Canadá también está ejecutando

proyectos de bancos de halones en India (con Australia) y en el Caribe y proyectos de metilbromuro en Georgia, Kenya y Moldavia.

11. Las actividades para planes de gestión de refrigerantes del Canadá en Antigua y Barbuda, Belice, Burkina Faso, Cuba, Saint Kitts y Nevis, Santa Lucía y Uruguay fueron demoradas. Se espera que algunas de estas actividades se completen en 2003.

12. Se espera que el proyecto de banco de halones del Canadá en el Caribe se complete en agosto de 2003. Se debe tomar nota de que la Secretaría ha recomendado la cancelación del proyecto del PNUMA para desarrollar otro proyecto en la región sobre la base de los resultados del proyecto de banco de halones del Canadá.

Finlandia

13. Finlandia está ejecutando actualmente proyectos de planes de gestión de refrigerantes en Nicaragua y Panamá que se espera que serán completados en diciembre de 2003. Se firmaron los memorandos de entendimiento para los proyectos de Panamá y se envió un proyecto de memorando a Nicaragua en marzo de 2002.

Francia

14. Francia está ejecutando 32 proyectos bilaterales y ha terminado 41 proyectos y cancelado un proyecto. 8 de los 32 proyectos en curso de Francia son proyectos de inversión que incluyen 4 proyectos de refrigeración en Siria, un proyecto de refrigeración de equipos de aire acondicionado para vehículos y solventes en Irán, un proyecto de inversión de metilbromuro en Marruecos y un proyecto de refrigeración en Viet Nam. Se espera que los proyectos en curso ejecutados por Francia eliminen gradualmente 230 toneladas PAO, una vez que hayan sido ejecutados.

15. Francia está ejecutando actividades de plan de gestión de refrigerantes en Cote d'Ivoire, Irán, Jordania, Laos, Líbano, Madagascar, Marruecos, República Centroafricana y Siria. Las actividades de recuperación y reciclaje en Cote d'Ivoire, Irán, Líbano y Marruecos tienen cuatro años de demora. Francia también está ejecutando proyectos de bancos de halones en Irán, Siria (con Alemania) y Asia Occidental (con Alemania).

16. Cinco proyectos de cooperación bilateral de Francia se clasifican como proyectos con demoras en la ejecución, incluidos tres proyectos en Irán, un proyecto de inversión de eliminación de metilbromuro en Marruecos y un proyecto de reducción de emisiones en Viet Nam.

17. El informe sobre la marcha de las actividades de Francia incluyó discrepancias de datos que influyen en los datos del informe sobre la marcha de las actividades refundido. Por ejemplo, Francia informó gastos de apoyo por la suma de \$EAU 218.839 menos que lo aprobado; este monto no se incluye en la suma de gastos de apoyo en el informe sobre la marcha de las actividades refundido. Los códigos de proyecto utilizados en el informe de Francia no guardan conformidad con los códigos indicados en el Inventario de proyectos aprobados. Del mismo

modo, la cantidad de eliminación gradual varía para tres proyectos por un total de 181 toneladas PAO menos en el informe sobre la marcha de las actividades que en el Inventario.

Alemania

18. Alemania está ejecutando 50 proyectos bilaterales y ha terminado 11 proyectos y cancelado dos proyectos. 11 de los 50 proyectos en curso de Alemania son proyectos de inversión e incluyen: 3 proyectos de espumas en Argelia, banco de halones en Argelia, 2 proyectos de refrigeración en China, 2 proyectos de espumas en Irán, un proyecto de inversión de metilbromuro en Jordania y un proyecto de refrigeración en Filipinas. Alemania tiene proyectos en curso que deberían eliminar 1.447 toneladas PAO una vez que hayan sido ejecutados.

19. Alemania está preparando un programa de país/plan de gestión de refrigerantes para Angola. Está ejecutando actividades de plan de gestión de refrigerantes en Botswana, Egipto, Etiopía, Kenya, Líbano, Lesotho, Mauricio, Malawi, Mozambique, Namibia, Seychelles, Swazilandia, Siria, Tanzania, Uganda, Zambia y Zimbabwe. Las actividades de plan de gestión de refrigerantes de Alemania tienen, en general, una demora de entre 1,5 y 2 años.

20. Alemania también está conduciendo un proyecto piloto de capacitación de técnicos en Brasil y desarrollando con otros una estrategia para el sector de servicio en India. Está ejecutando proyectos de bancos de halones en Siria (con Francia) y Asia Occidental (con Francia). Alemania indicó que había demoras para la firma de los memorandos de entendimiento con los países participantes del proyecto de banco de halones regional de Asia Occidental, pero que se prevé que se complete en enero de 2003.

21. Alemania tiene disponibles \$EUA 112.420 en fondos de preparación de proyectos para preparar actividades en los siguientes países: Argelia (espuma y solventes), China (varios), India (espumas), Irán (espumas), Kenya (fumigantes y solventes), Marruecos (halones), Nigeria (halones), Omán (halones) y Yemen (fumigantes). La preparación de proyectos tiene una demora de un año en Nigeria y Omán y una demora de dos años en Kenya (fumigantes) y Marruecos.

22. 3 proyectos bilaterales de Alemania se clasifican como proyectos con demoras en la ejecución, incluidos el proyecto de refrigeración Kenming en China, los proyectos de espumas de SOFTPM y Matelas Souf LCD en Argelia. Tres proyectos de Alemania para Egipto tienen saldos pendientes, pero no se prevé realizar desembolsos en 2002.

23. El informe sobre la marcha de las actividades de Alemania incluyó discrepancias de datos que influyen en los datos del informe sobre la marcha de las actividades refundido. Por ejemplo, Alemania indicó gastos de apoyo por la suma de \$EUA 150.423 más que lo que se indica en el Inventario de proyectos aprobados. Se debe tomar nota de que este monto se incluye en la suma de gastos de apoyo en el informe sobre la marcha de las actividades refundido. La cantidad de eliminación gradual varía para tres proyectos por un total de 6 toneladas PAO más en el informe sobre la marcha de las actividades que en el Inventario. En diversas entradas, faltan fechas o se indican fechas diferentes de aquellas registradas en los documentos del proyecto.

24. El proyecto de metilbromuro para Egipto (EGY/FUM/26/DEM/70) rebasa aparentemente el presupuesto, ya que se registra un saldo negativo de \$EUA 1.500 para el mismo. La Decisión 17/22 no permite que se rebase el presupuesto.

25. La Secretaría informó a Alemania que su informe sobre la marcha de las actividades indicó que 85% del presupuesto había sido desembolsado para el proyecto nacional de recuperación y reciclaje de Siria, que fue aprobado con un nivel de fondos de \$EUA 742.146 en marzo de 2000. Las observaciones indican que se había comprado el equipo y que se habían realizado talleres de capacitación. La Secretaría pidió confirmación de que se cumplían las condiciones de aprobación para este proyecto; es decir, que “el proyecto no se ejecutará hasta que el precio de los CFC haya alcanzado \$EUA 5/kg”. Hasta el momento de la redacción del presente, la Secretaría no había recibido una respuesta a esta solicitud.

26. Habiendo notado que se habían desembolsado \$EUA 504.682 del presupuesto del proyecto de \$EUA 599.500 para el componente de recuperación y reciclaje del plan de gestión de refrigerantes de Egipto (EGY/REF/29/TAS/75), la Secretaría pidió confirmación de que se cumplían las condiciones para este proyecto; es decir, “solicitar al Gobierno de Alemania que no procediera al desembolso de los fondos hasta que no se hubieran establecido los requisitos de reglamentos y legislativos y los pasos fiscales propuestos por el Gobierno de Egipto y el costo de los CFC hubiera alcanzado los \$EUA 4,00/kg”. Alemania indicó que se habían licitado los equipos de recuperación y reciclaje, que ya estaban listos para su despacho. Alemania también indicó en sus comentarios acerca del proyecto que “Egipto no había cumplido con los requisitos en las condiciones convenidas”.

Italia

27. Italia está ejecutando 6 proyectos de inversión, cuya ejecución eliminará gradualmente 259 toneladas PAO. Italia completará su proyecto de refrigeración en Yugoslavia en 2003, sus cuatro proyectos de espumas en India en 2004 y su proyecto de inversión de metilbromuro en Rumania en 2005. Se han firmado acuerdos de fondo fiduciario con los organismos de ejecución de Italia, el PNUD y la ONUDI, y se han enviado las primeras misiones al terreno en 2001. Estos proyectos fueron aprobados en julio de 2001.

Suecia

28. Suecia está ejecutando 4 proyectos bilaterales y ha completado un proyecto. Suecia indicó que se había adoptado una reseña de plan de gestión de refrigerantes en octubre de 2001 para la estrategia de servicio de Filipinas. Se establecieron contratos para su componente de asistencia técnica en el proyecto de halones para Tailandia. Se contrataron consultores para el sistema de otorgamiento de licencias para Laos. Se realizó la primera Reunión de dirección acerca del proyecto de cooperación aduanera regional para el Sudeste de Asia.

Reino Unido

29. El Reino Unido está ejecutando un proyecto de préstamo en condiciones favorables en México. El Reino Unido informó que la Fase I estaba casi terminada y que había cumplido sus

objetivos. Se reemplazaron once enfriadores en lugar de los diez enfriadores previstos originalmente con el mismo monto de donación. Los enfriadores antiguos han sido desechados y destruidos. Se eliminaron gradualmente 5 toneladas PAO como mínimo. A mediados de 2002 se realizará una evaluación de los ahorros y las lecciones aprendidas. El 71% de los fondos del proyecto fueron desembolsados hasta 2001. Se espera presentar la Fase II del programa para su aprobación en 2002. Ya se han comprometido fondos y se espera que los propietarios de los edificios contribuyan más del doble del monto de fondos de contraparte que lo previsto originalmente.

RECOMENDACIÓN

El Comité Ejecutivo puede estimar conveniente considerar:

1. Tomar nota con beneplácito de los informes sobre la marcha de las actividades presentados por los gobiernos de Alemania, Australia, Bélgica, Canadá, Francia, Italia, Reino Unido y Suecia.
2. Pedir a los Gobiernos de Japón, Polonia y Suiza que presenten sus informes sobre la marcha de las actividades en la 38ª Reunión del Comité Ejecutivo, en el contexto de los proyectos con demoras en la ejecución.
3. Solicitar a los Gobiernos de Alemania, Bélgica y Francia que proporcionen informes sobre los proyectos con demoras en la ejecución en la 38ª Reunión del Comité Ejecutivo.
4. Solicitar a los organismos bilaterales que verifiquen sus datos en comparación con el Inventario de proyectos aprobados antes de incluirlos en sus informes sobre la marcha de las actividades.
5. Solicitar al Gobierno de Alemania que aclare, en un informe a la 38ª Reunión, en el contexto de los proyectos con demoras en la ejecución, si el proyecto de Egipto rebasa el presupuesto y la condición de aprobación para los proyectos nacionales de recuperación y reciclaje para Egipto y Siria.

Annex I

PROGRESS REPORT OF AUSTRALIA

BILATERAL COOPERATION PROGRESS REPORT - AUSTRALIA

I. Project Approvals and Disbursements

A. Annual Summary Data

As at 31 December 2001, the Executive Committee has approved 10 activities as bilateral contributions from the Government of Australia to the Multilateral Fund. Of the US\$ 896 339 approved*, US\$ 608 478 has been disbursed including completed projects. The remainder of the approved funding relates to projects approved in 2000. Bilateral contributions on an annual basis are as follows:

<u>Year</u>	<u>Amount*</u> <u>(US dollars)</u>
1992	34 974
1993	4 317
1994	66 800
1995	120 896
1996	423 652
1997	0
1998	0
1999	0
2000	245 700
2001	0
TOTAL	896 339

* Adjusted for the return of unutilised funds including the US\$290,413 approved in March 2001 for ASP/VIE/REF34/TAS/34 and subsequently returned to the Fund following the ExCom's transfer of the project to UNDP in July 2001.

B. Summary Data by Type (CPG, DEM, INS, INV, PRP, TAS, TRA)

Under the Secretariat's classification system, Australia's bilateral activities are distributed among the following types of projects:

Type	Number of Projects	Amount Approved * (US dollars)
Country Programmes	-	-
Demonstration Projects	2	423,652
Institutional Strengthening	-	-
Investment Projects	1	245 700
Project Preparation	-	-
Technical Assistance	4	120 896
Training	3	106 091
TOTAL	9	896 339

* Adjusted amount - includes any adjustments for unutilised funds.

II. Project Completions since Last Report

N/A

III. Global and Regional Project Highlights

N/A

IV. Completed and Ongoing Projects

All of the Government of Australia's bilateral activities are considered non-investment projects with the exception of *National Halon Management and Banking Programme:IND/HAL/32/INV/281* which is expected to phase out 213.6 ODP-weighted metric tonnes (Australian contribution).

Of the 9 approved activities, the Government of Australia has completed 6 and 2 are classified as ongoing. 1 project, *Replacement of methyl bromide with non ozone depleting substances in grain storage: KEN/FUM/21/DEM/12* was cancelled at the 30th Meeting of the Executive Committee and the undisbursed balance of US\$91 869 was returned for reprogramming on 29 June 2000. A Project Cancellation Report was submitted to the 32nd Meeting of the Executive Committee. Another project, *Implementation of the RMP: Programme for the recovery and recycling of CFC 12 refrigerant: VIE/REF/34/TAS/34* was transferred to UNDP by the 34th Meeting of the Executive Committee as Australia could not reach agreement with UNDP on implementation modalities.

Brief progress reports on the Government of Australia's 1 ongoing investment activity and 1 ongoing non-investment activity are provided below.

VIE/REF/20/DEM/14: Demonstration project CFC recycling and emissions reduction in the commercial refrigeration sector

The following milestones have been achieved since the last report:

- All equipment disbursed;
- Project monitoring concluded;
- Tripartite review conducted and completed; and,
- Certificate of Completion Issued.

Final completion of the project is contingent upon Vietnam signing the Handover Protocol. At this stage this has not been signed, as all refrigerant analysers provided under the project have failed. Two new identifiers were supplied free of charge to permit operations to continue. Once the faulty identifiers are repaired and returned to Vietnam, the Handover Protocol will be signed.

Some equipment had previously been withheld from participating enterprises pending training of their technicians by FIRI (these enterprises were unable to send technicians to the workshops on the original dates appointed). This equipment has now been distributed to the participating enterprises.

IND/HAL/32/INV/281: National Halon Management and Banking Programme

The 32nd Meeting of the Executive Committee approved IND/HAL/32/INV/281 in December 2000. This project is being implemented jointly with the Government of Canada.

The project was approved with the condition that disbursement would not take place until a commitment had been given by the Government of India that regulations facilitating the ban on the production and import of new halon would be established within six months after the reclamation centre had been established. The Government of India gave this commitment in October 2001. First disbursement to India is scheduled for May 2002, contingent upon India's signature to an Exchange of Letters with Australia.

In February 2002, the Project consultant undertook an initial visit to India in accordance with project documentation, developing detailed local work-plans as well as inspecting the site of the proposed reclamation facility. Canada is currently preparing specifications for the halon reclamation equipment to be procured through the project.

V. Status of Project Preparation, by country

N/A

VI. Administrative Issues (Adjustments and Other Issues)

A. Adjustments

The project *Replacement of methyl bromide with non ozone depleting substances in grain storage*: KEN/FUM/21/DEM/12 was cancelled. The balance remaining in the project was returned to the MLF for reprogramming on 29 June 2000.

B. Other Issues

The project *Implementation of the RMP: Programme for recovery and recycling of CFC-12 refrigerant*: VIE/REF/34/TAS/34 was transferred by the 34th Executive Committee meeting to UNDP.

Annex II

PROGRESS REPORT OF CANADA

2001 Status on Canada's Bilateral Activities

I. Project Approvals and Disbursements

A. Annual Summary Data

As of December 31st 2001, the Executive Committee has approved 51 activities as bilateral contribution from the Government of Canada to the Multilateral Fund. Of the US \$ 5,923,989 approved as bilateral contributions from Canada, US \$ 3,634,018 has been disbursed including completed projects. Bilateral contributions on an annual basis are as follows:

Year	Amount*
1993	\$649,500.00
1994	\$536,270.00
1995	\$50,000.00
1996	\$762,685.00
1997	\$853,950.00
1998	\$548,710.00
1999	\$727,040.00
2000	\$917,252.00
2001	\$878,582.00
TOTAL	\$5,923,989.00

*Adjusted for the return of unutilized funds

B. Summary Data by type (CPG, DEM, INS, INV,PRP, TAS,TRA)

According to the Secretariat's classification system, Canada's bilateral activities are distributed among the following types of projects:

Type	Number of Projects	Amount Approved (US dollars)*
Country Programmes		
Demonstration Projects	3	\$562,000.000
Institutional Strengthening		
Investment Projects	1	\$270,270.00
Project Preparation	2	\$31,075
Technical Assistance	25	\$3,279,562
Training	20	\$1,781,082
TOTAL	51	\$5,923,989

*Adjusted for the return of unutilised funds

II. Project Completion's Since Last Report

Since the last progress report, Canada has completed 9 projects:

Financially Completed projects:

1. Antigua and Barbuda: Training the trainers in good refrigerant management practices (ANT/REF/26/TAS/05);
2. Antigua and Barbuda: National Recovery and Recycling Program (ANT/REF/26/TAS/06);
3. Chile: Refrigeration Management Plan Formulation (CHI/REF/27/TAS/138);
4. Jamaica: Customs Officers Training programme (JAM/REF/27/TRA/12);
5. Uruguay: Train the trainers programme in the refrigeration sector (URU/REF/27/TRA/30).

Completed projects:

1. Belize: Policy Dialogue Program and regulatory framework for phasing out ODS (BZE/REF/29/TAS/04);
2. Georgia: Promoting Compliance with the Montreal Protocol in countries with economies in transition (CEITs) GEO/SEV/27/TAS/06;
3. Global: Customs Training Manual (GLO/SEV/27/TRA/180);
4. Uruguay: Implementation of a licensing and quota system (URU/REF/27/TAS/31).

III. Global and Regional Project Highlights

The Training Manual for Customs Officers, prepared by UNEP with the financial contributions of Canada and Finland was completed in 2001 and disseminated to National Ozone Units (NOUs). Canada undertook the French and Spanish translation of the manual and disseminated it to French-speaking and Spanish-speaking NOUs in early 2002. In 2001, the manual was used for the training of customs officers in Canadian funded projects in Burkina Faso, St. Lucia and Antigua & Barbuda, and in several UN EP projects.

IV. Completed and On-going Projects

Of the 51 activities approved to date, 23 have been completed, one closed and the remaining 27 are on-going.

V. Status of Project preparation, by country

As indicated in Section II, the project preparation for an RMP in Chile has been completed. The Executive Committee, at its 35th meeting, approved Canada's and UNEP's proposal for an RMP implementation project in Chile.

The preparation for an RMP update for St. Lucia was approved at the 35th meeting of the Executive Committee. The preparation of the update is underway and it is expected that submission will be at the 38th meeting of the Executive Committee.

In cooperation with UNDP, Canada is also preparing an RMP update/CFC terminal phase out plan for Jamaica and plans to submit the proposal at the 37th meeting of the Executive Committee.

VI. Administrative Issues (Adjustments and Other Issues)

n/a

Annex III

PROGRESS REPORT OF FINLAND

2001 Status on Finland's Bilateral Activities

I. Project Approvals and Disbursements

A. Annual Summary Data

As of December 31st 2001, the Executive Committee has approved 5 activities as bilateral contribution from the Government of Finland to the Multilateral Fund. Of the US\$ 451,870 approved as bilateral contributions from Finland, US\$ 138,440 has been disbursed including completed projects.

This does not include the project ETH/REF/23/TRA/04 which has been transferred to UNEP in March 2000.

Bilateral contributions on an annual basis are as follows:

Year	Amount* in US\$
1997	103,440
1998	225,430
1999	20,000
2000	0
2001	103,000
TOTAL	451,870

*Adjusted for the return of unutilized funds

(To be confirmed by Finland)

B. Summary Data by type (CPG, DEM, INS, INV,PRP, TAS,TRA)

According to the Secretariat's classification system, Finland's bilateral activities are distributed among the following types of projects:

Type	Number of Projects	Amount Approved (US dollars)*
Technical Assistance	2	258,430
Training	3	193,440
TOTAL	5	451,870

*Adjusted for the return of unutilised funds

II. Project Completion's Since Last Report

Since the last progress report, Finland has completed 1 project, the Global Customs Training Manual (GLO/SEV/27/TRA/184) in cooperation with Canada and UNEP.

III. Global and Regional Project Highlights

The Global Customs Training Manual (GLO/SEV/27/TRA/184) has been disseminated to all Article 5 countries and implementing agencies to be used for national customs training. The feedback from the participants is very positive and several non-Article 5 countries

showed interest in the manual. As a separate project, it has been translated by Canada into French and Spanish and is being translated into Chinese by UNEP in cooperation with the Government of China.

IV. Completed and On-going Projects

Of the 5 activities approved to date, 2 have been completed and the remaining 3 are on-going.

V. Status of Project preparation, by country

N.a.

VI. Administrative Issues (Adjustments and Other Issues)

N.a.

Annex IV

PROGRESS REPORT OF FRANCE

**RAPPORT SUR L'ETAT D'AVANCEMENT DES ACTIVITES BILATERALES DE LA
FRANCE DANS LE CADRE DU PROTOCOLE DE MONTREAL
A LA DATE DU 31 DECEMBRE 2001**

I. Approbation de projets et décaissements:

A. Données annuelles:

Le Comité Exécutif a approuvé 74 activités comme contributions bilatérales du Gouvernement français au Fonds Multilatéral. Sur les 7 115 317* dollars US approuvés au 31 décembre 2001, 3 261 329 dollars US ont été décaissés, y compris les activités achevées.

La répartition sur la base des contributions bilatérales est comme suit:

<u>Année</u>	<u>Montant en US dollars(*)</u>
1994	220 767
1995	139 505
1996	1 129 542
1997	1 649 851
1998	509 804
1999	2 686 829
2000-2002	779 019
Total	7 115 317

* Montants ajustés par rapport aux fonds non décaissés.

B. Classification des contributions par type (CPG, DEM, INS, INV, PRP, TAS, TRA)

Selon le système de classification du Secrétariat, les activités bilatérales de la France sont réparties selon les types suivants de projets:

Type	Nombre de Projets	Montants approuvés(*) (US dollars)
Programmes de pays (CPG)	3	97 787
Projets de démonstration (DEM)	0	0
Renforcement Institutionnel (INS)	1	25 983
Projets d'investissement (INV)	17	2 826 054
Préparation de projets (PRP)	12	276 167
Assistance technique (TAS)	28	3 065 776
Formation (TRA)	13	823 550
TOTAL	74	7 083 742

* Montants ajustés par rapport aux fonds non décaissés.

II. Projets complétés et/ou annulés depuis le dernier rapport:

Depuis le dernier rapport de progression des projets, le Gouvernement français a achevé les projets suivants:

Référence du projet	Titre du projet	Remarques
MLI/FOA/26/INV/5	Elimination de l'utilisation de CFC 11 dans la production de mousse chez FOFY	Rapport d'achèvement à soumettre
COS/FUM/29/PRP/21	Préparation de projet dans la secteur du bromure de méthyle	Une première version du projet a été soumise par la FAO. Suite au projet approuvé par le Comité Exécutif visant à l'élimination du MBr au Costa Rica et mise en œuvre par le PNUD, il n'est plus possible de présenter d'autres projets.
GHA/REF/27/TAS/11	Assistance technique dans la climatisation	le Ghana a présenté avec l'aide du PNUD un projet utilisant les 50% restant dans le cadre du Plan de Gestion des Réfrigérants. Il n'est donc plus possible de présenter de projets avant 2007 dans ce pays.
SYR/HAL/29/TAS/50	Assistance technique dans les halons	le projet a été formulé et soumis au Comité Exécutif à la 34ème réunion.

III. Remarques sur les projets globaux et régionaux:

Référence du projet	Titre du projet	Remarques
ASP/ASP/HAL/28/TAS/29	Préparation d'un programme régionale de banque de halons concernant 4 pays (Bahrain, Liban, Qatar et Yémen)	Le comité de pilotage du projet est mis en place et la Convention de financement a été signée avec la GTZ. L'achat des équipements est en cours

IV. Projets complétés et en cours (INV, TAS et TRA):

A la date du 31 décembre 2001, 74 activités bilatérales ont été approuvées. L'état d'avancement de ces projets est comme suit :

INV : 17 projets d'investissement ont été approuvés.

- 7 projets achevés avant 2001,
- 1 Projets achevés en 2001;
- 8 Projets en cours : 1 projet en 1998 et 7 projets en 1999 ;
- Projet annulé : 1 projet a été annulé (ASP/MAL/SOL/18/INV/78).

TAS : 28 projets de ce type ont été approuvés.

- 2 projets achevés en 2001,
- 7 Projets achevés avant 2001;
- 19 projets en cours : 3 en 1997, 2 en 1998, 4 en 1999 et 10 en 2000-2002,

TRA : 13 projets de ce type ont été approuvés :

- 8 projets achevés avant 2001,
- 5 projets en cours : 3 approuvés en 1999 et 2 en 2000-2002,

V. Rapport d'état d'avancement des projets de préparation par pays:

12 projets de préparation de projets ont été approuvés :

- 1 projet achevé en 2001,
- 10 projets ont été achevés : avant 2001,
- 1 projet en cours approuvé en 1999,

VI. Aspects administratifs (ajustements et autres aspects)

Projets **COS/FUM/29/PRP/21** et **GHA/REF/27/TAS/11** : Les ajustements pour ces projets achevés en 2001 sont à considérer.

Projet **JOR/REF/27/TAS/46** : le rapport d'enquête a été achevé. D'un commun accord avec le Gouvernement jordanien, les résultats de l'enquête et le projet seront transférés à la Banque Mondiale.

Annexe I Remarques sur l'exécution des Programmes de pays et du projet de renforcement institutionnel:

A. Programme de pays:

3 préparation de programme de pays ont été approuvés :

- 2 achevés en 1995 (Mauritanie et Vietnam),
- 1 achevé en 1999 (Madagascar, y inclus un plan de gestion des réfrigérants).

B. Renforcement Institutionnel:

1 seul projet avait été approuvé en 1994 et achevé en 1999.

Annex V

PROGRESS REPORT OF GERMANY

Government of Germany

Narrative Progress report and financial reporting for bilateral activities

April 2002

I. Project Approvals and Disbursements

A. Annual Summary Data

The Executive Committee has approved 81 bilateral projects submitted by the Government of Germany until December 2001. Of the US\$ 17.066.959 approved US\$ 9.748.497 has been disbursed including completed projects.

Bilateral contributions on an annual basis are as follows:

Year	Amount (US\$)
1992	18.378
1993	-
1994	-
1995	1.336.918
1996	-
1997	992.308
1998	2.609.962
1999	6.259.250
2000	3.154.470
2001	2.695.673
TOTAL	17.066.959

B. Summary Data by Type (CPG, DEM, INS, INV, PRP, TAS, TRA)

Under the Secretariat's classification system, Germany's bilateral activities are distributed among the following types of projects (up to Dec 2001):

Type	Number of Projects	Amount approved (US\$)
Country Programmes	1	67.800
Demonstration Projects	4	1.067.312
Institut.Strengthening	0	0
Investment Projects	16	10.493.002
Project Preparation	31	711.790
Technical assistance	30	4.022.536
Training	5	702.490
TOTAL	87	17.064.930

II. Project Completion since last report

Since the last progress report, the Government of Germany has completed the following projects:

Project Number	Project Title	Remarks
ALG/HAL//31/PRP/42	Project preparation , technical assistance in the halon sector	Project preparation lead to project proposal for implementation
ASP/HAL/28/TAS/39	Survey for halon banking management plan in West Asia (Bahrain, Lebanon, Qatar, Yemen)	Project preparation lead to project proposal for implementation. Regional institutional framework of co-operation between the countries concerned was established and halon bank preparation organised.
EGY/FUM/26/DEM/	Application of methyl bromide alternatives in grain storage	Completion report submitted, demonstration trials carried out and completed
GAM/REF/32/PRP/11	Project preparation for additional activities for Gambia RMP	Project completed and resultant RMP update submitted Survey on ODS consumption and technical specifications for retrofit the commercial refrigeration sector implemented .
GLO/REF/23/TRA/138	Information video: working safely with hydrocarbons in domestic and small scale commercial refrigeration	Delay in financial completion due to unexplained delays at UNEP sending GTZ a final invoice
MAR/ARS/27/INV/11	Investment project for phasing out CFCs at Chem Tech-Stella Industries, Port Louis	Completion report submitted October 2001
SYR/FUM/32/PRP/70	Project preparation/technical assistance in soil fumigants (methyl bromide)	Project preparation led to project proposal for implementation. Information for determining the requirements of the country with respect to the phase out of methyl bromide in soil fumigation, adaptation of suitable alternative technologies, training programmes and regulatory and policy measures was provided.

III. Global and regional project highlights

A. Global Projects

n/a

B. Regional Projects

The implementation of the national RMPs has a regional component which comprises the following regional umbrella activities:

- Set up of ODS legislation meeting in the Montreal protocol requirements
- Customs officer training
- Training of trainers for courses in good refrigeration practices
- Training of technicians

The development of the Halon Bank Management Plan for Bahrain, Yemen, Lebanon and Qatar (West Asia) is undertaken in a regional context for the cost-effective management of halons in the respective countries as well as in the whole region.

IV. Completed and Ongoing Projects

Of the 81 approved projects to date, the Government of Germany has 50 ongoing projects, 11 projects have been completed, 18 projects finalised and 2 projects closed.

All of the German bilateral activities are implemented through the German Agency for Technical Cooperation, GTZ, within the programme Proklima.

26 of the 67 non-investment projects have been completed. Of the 14 investment projects 2 have been completed.

V. Status of Project Preparation, by country

A. Status of agreements

- Eight out of 14 RMP countries in Africa have sent a letter of intent to do the 50% extension of the RMP project with GTZ-Proklima.
- Cuba has sent a letter of intent to do the total CFC phase-out with GTZ-Proklima.
- Zimbabwe and Namibia intend to do the total CFC phase-out with GTZ-Proklima.

B. Project Preparation by country

Funds to develop project proposals have been allocated in the following seven cases:

- 20.945 US\$ to prepare a technical assistance project in the halon sector in Nigeria (NIR/HAL/34/PRP/)
- 26.830 US\$ to develop 2 investment project proposals for the phase out of ODS in the flexible moulded foam sub-sector in India (IND/FOAM/34/PRP/)
- 19.210 US\$ to prepare a technical assistance project in the halon sector in Oman ((OMA/HAL/34/PRP/)
- 49.720 US\$ to develop an investment project for the phase out of Methyl Bromide (YEM/FUM/34/PRP/)
- 16.950 US\$ to prepare a project proposal for the solvent sector in Kenya (KEN/SOL/35/PRP/)
- 26.838 US\$ to develop a project proposal for the phase out of ODS use in the flexible foam sub sector in 5 companies in Iran (IRA/FOA/35/PRP/)

Annex VI

PROGRESS REPORT OF ITALY

2001 Status on Italy Bilateral Activities

I. Project Approvals and Disbursements

A. Annual Summary Data

As of December 31st 2001, the Executive Committee has approved six (6) activities as bilateral contribution from the Government of Italy to the Multilateral Fund. Of the US \$ 3,374,489 approved as bilateral contributions from Italy, US 0.00 has been disbursed including completed projects. Bilateral contributions on an annual basis are as follows:

Year	Amount*
2000	1,819,654
2001	1,819,654
TOTAL	3,639,308

*Adjusted for the return of unutilized funds

B. Summary Data by type (CPG, DEM, INS, INV,PRP, TAS,TRA)

According to the Secretariat's classification system, six Italian bilateral activities are distributed among the following types of projects:

Type	Number of Projects	Amount Approved (US dollars)*
Country Programmes		
Demonstration Projects		
Institutional Strengthening		
Investment Projects	6	3,374,489
Project Preparation		
Technical Assistance		
Training		
TOTAL	6	3,374,489

*Adjusted for the return of unutilised funds

II. Project Completion's Since Last Report

N/a

III. Global and Regional Project Highlights

N/a

IV. Completed and On-going Projects

Of the 6 activities approved to date, 0 have been completed, 0 closed and the remaining 6 are on-going.

V. Status of Project preparation, by country

In India,

The projects were approved in July 2001. Trust fund agreement with UNDP signed in December 2001. UNOPS has already fielded a visit to the enterprise and has initiated procurement actions for the project. Purchase orders to be placed as soon as funds transferred to UNDP.

In Romania,

July 2001: *The project has been approved at the 34th meeting of the Executive Committee of Montreal Protocol.*

October 10, 2001: *Trust fund agreement has been signed between UNIDO (United Nations Industrial Development Organization) and the Government of Italy.*

December 18, 2001: *Italian Ministry for the Environment and Territory has arranged the first transfer of fund to UNIDO, Vienna.*

Project implementation: *Implementation could start after receiving the fund. After all preparations, the first field activity will commence in July 2002.*

In Yugoslavia,

July 2001: *The project has been approved at the 34th meeting of the Executive Committee of Montreal Protocol.*

October 10, 2001: *Trust fund agreement has been signed between UNIDO (United Nations Industrial Development Organization) and the Government of Italy.*

December 18, 2001: *Italian Ministry for the Environment and Territory has arranged the first transfer of fund to UNIDO, Vienna.*

Project implementation: *The UNIDO backstopping officer and the manager of NOU, Yugoslavia visited the factory in October 2001 to discuss the implementation modality with the company management and relevant government officers of the Republic of Montenegro. The TOR was prepared. Bidding for the procurement of equipment and services will start in beginning of 2002.*

VI. Administrative Issues (Adjustments and Other Issues)

n/a

Annex VII

PROGRESS REPORT OF SWEDEN

2001 Status Report on Sweden's Bilateral Activities

I. Project Approvals and Disbursements

A. Annual Summary Data

The Executive Committee has approved five activities as bilateral contributions from the Government of Sweden to the Multilateral Fund. Three projects were approved at the 29th Executive Committee meeting in 24-26 November 1999. Two projects were approved by the 34th meeting in July 2001. As of 31 December 2001 funds were disbursed for these projects as specified in the report.

B. Summary Data by Type (CPG, DEM, INS, INV, PRP, TAS, TRA)

Under the Secretariat's classification system, Sweden's bilateral activities are distributed as follows:

Type	Number of Projects	Amount Approved (US dollars)
Country Programmes		
Demonstration Projects		
Institutional Strengthening		
Investment Projects		
Project Preparation	1	US\$ 141,400
Technical Assistance	3	US\$ 200,000 + agency support cost (WB) US\$ 250.000 USD 55.000
Training	1	US\$ 55,000 + agency support cost (UNEP)
TOTAL		US\$ 701,400 + agency support cost 34,450 = US\$ 735,85

II. Project Completions since Last Report

The Regional Workshop on Control and Monitoring of ODS Consumption for the Southeast Asia/Pacific Region (was funded with equal bilateral contributions from Sweden and Japan and implemented through UNEP. The workshop was held in Thailand (Jomtien) 22-27 May 2000 and was attended by ozone and customs officers from ten countries in the region. The participating countries developed a joint set of declarations and drafted national action plans for further work in their respective country. The report from the workshop has been prepared by Sweden in February 2001. The project completion report is to be prepared by Sweden after coordination with UNEP.

III. Global and Regional Project Highlights

A. Global Projects

N/A

B. Regional Projects

N/A

IV. Performance Indicators

N/A

V. Status of Agreements and Project Preparation, by Country

Philippines

At the 29th Meeting of the Executive Committee, the Government of Sweden received approval for preparation of a government strategy to reduce and eliminate the use of CFC refrigerants for servicing and installations on site in the Philippines.

Detailed discussions with the Philippine authority in charge, Department of Environment and Natural Resources, on the implementation took place May 2000. International and local consultants have been contracted and in November 2000, the first meeting with the involved authorities and the private sector was conducted. A survey of current consumption and use in the sector has been conducted. An RMP outline was adopted in October 2001 as a result of phase I. In March further details were discussed with the concerned authorities. There is high political support to the project. Changes of staff within the authorities in charge due to the new political situation in the Philippines, has caused the project a delay and the efforts to coordinate with the WB into a NCPP has added to this delay. A mission to coordinate with the WB is scheduled for May 2002.

Thailand

The Swedish contribution to project THA/HAL/29/INV/120 (Thai Halon Management Programme) consists of technical assistance. The project is being implemented by the World Bank. The total Swedish contribution to the project was disbursed to the WB in May 2001. December 2001 the total Swedish contribution was to the WB disbursed. ToR were established in December 2001. The tendering process begun in January 2002

Lao PDR

The Swedish contribution to LAO/REF/34/TAS/65 consist of technical assistance to prepare an import/export licensing system. International and national consultants have been contracted in March 2002. The first mission is expected in June 2002.

Regional Customs Cooperation

At the 34th Meeting of the Executive Committee, the Government of Sweden received approval for establishing a customs cooperation network in the SEP region. UNEP/ROAP has been contracted as implementing agency. A first steering group meeting was held in September 2001 and the first project meeting with the authority officials where held in April 2002, back-to back with the ODSOINET/SEAP-follow up meeting.

VI. Administrative Issues

A. Adjustments

N/A

B. Other Issues

N/A